

©
Government of Kerala
കേരള സർക്കാർ
2013



Regn. No. KERBIL/2012/45073
dated 5-9-2012 with RNI

Reg. No. റജി. നമ്പർ
KL/TV(N)/634/2012-14

KERALA GAZETTE

കേരള ഗസറ്റ്

PUBLISHED BY AUTHORITY

അധികാരികമായി പ്രസിദ്ധീകൃതമുന്നത്

Vol. II	THIRUVANANTHAPURAM, TUESDAY	5th November 2013	No.	44
വാല്യം 2	തിരുവനന്തപുരം, ചെന്ന	2013 നവംബർ 5 14th Karthika 1935 1935 കാർത്തികം 14	നമ്പർ	

PART III

Stores Purchase

Irrigation Department

TENDER NOTICE

[No. CE (MECH/T/4/2013-14)]

No. CMU/P/2412/2012.

26th September 2013.

The Chief Engineer (Mechanical), Irrigation, Thiruvananthapuram for and on behalf of the Governor of Kerala invites sealed tenders in original, in prescribed form from the original manufacturers or their authorised dealers or well established firms for the "Supply of Lift Pump set, Auto Transformer Starter and Vacuum Pump set for Chemballoor pump house for Ashtamichira Lift Irrigation Scheme under Minor Irrigation Division, Thrissur".

Required items—100 HP Pump set, Auto transformer starter 7.5 HP vacuum pump set with starter as detailed in the schedule.

Qty.—1 No. pump set, starter 1 No. and 1 No. vacuum pump.

Cost of original tender form—₹ 1,600+VAT @ 5%
(Total ₹ 1,680)

Date, time and Office of sale of tender documents—On all working days between 11 a. m. and 3.30 p.m. from 9-10-2013 to 31-10-2013 from the Office of the Superintending Engineer and Deputy Chief Engineer (Mechanical) PWD, O/o The Chief Engineer, (Mechanical), Public Office Buildings, Museum P.O., Thiruvananthapuram-33, Phone 0471-2322634.

Last date, time and Office of submission of filled up tenders— Up to 4 p. m. on 7-11-2013 to the Superintending Engineer, and Deputy Chief Engineer (Mechanical), PWD, O/o. The Chief Engineer, (Mechanical), Public Office Buildings, Museum P. O., Thiruvananthapuram-33.

Date, time and Office of opening of tenders—At 4.30 p. m., on 7-11-2013 before the Superintending Engineer and Deputy Chief Engineer (Mechanical), PWD, O/o The Chief Engineer (Mechanical), Public Office Buildings, Museum P. O., Thiruvananthapuram-33.

Cover containing tenders should be superscribed with Tender No. and addressed to the Superintending Engineer and Deputy Chief Engineer (Mechanical), PWD, O/o The Chief Engineer, Mechanical, Irrigation Department, Public Office Buildings, Museum P. O., Thiruvananthapuram-695 033. Late tenders will not be accepted.

Tenders will be opened in the presence of tender submitted authority or thier authorized representative who may be present at that time. If the tender date is declared holiday the tender process will be done on the next working day at same time and place. The cost of tender forms are not refundable under any circumstances. Cheques, drafts or postage stamps etc. will not be accepted for the cost of tender forms. Tender forms are not transferable.

Tenders are to be accompanied with a preliminary agreement executed in Kerala stamp paper worth ₹ 100 and EMD equivalent to 1% of the quoted amount in favour of the Superintending Engineer and Deputy Chief Engineer (Mechanical) PWD, O/o The Chief Engineer, Mechanical, Irrigation Department, Public Office Buildings, Museum P.O., Thiruvananthapuram-695 033. Tenders without EMD and preliminary agreement will not be considered. A specimen of agreement is available in the tender form itself. Tender form can be obtained by post from the above office on payment of value of tender documents an additional amount of ₹ 50 (towards the postal and incidental charges) by money order along with proper request. Department will not be responsible for any postal delay.

Kerala stamp paper will be supplied to the firm outside Kerala along with tender form or payment of additional ₹ 135 (₹ 100 towards the value of stamp paper and ₹ 35 for incidental charges) which may be remitted by money order in advance to the Superintending Engineer and Deputy Chief Engineer (Mechanical) PWD, O/o The Chief Engineer, Mechanical, Irrigation Department, Public Office Buildings, Museum P. O., Thiruvananthapuram-695 033 during the working hours.

All other existing conditions related to Irrigation Department will be applicable in this tender also. If required, the undersigned have right to cancel this without assigning any reason therof.

கேரள சுவர்ணார்க்குவேண்டி ஜல ஸே சட வகுப்பு, மெகானிக்கல் விலாஸம் பீஹ் எணினீயர், செருகிட ஜல ஸே சட யிவிஷன், தழை ரிளெக்ட் ஆவசூப்காரங் சேயல்லூர் பய் ஹஸிலெ அங்கமிழிரி லிமிட்ட் ஹிரேஷன் ஸ்கீமினுவேண்டி லிஹ்ட் பய் ஸெருட் ஓடோ டிராஸ்ஸ் ஹோம் மர் ஸ்டார்ட்கிறு வாகு பய் ஸெருட் நத்குந்திர் பிமுவ ஸ்மாப்னண்டில் நினோ அவருடை அங்கீகூத் விதரணக்காலில் நினோ முசுவா கவிதீ னிஜிந்த தற்சுலாஸுகர் க்ஷணிசுக்காலத்துடன்.

ആവശ്യമുള്ള സാധനങ്ങൾ— 100 HP, ലിഫ്റ്റ് പന്ത് സെറ്റിംഗ് ഓട്ടോ ട്രാൻസ്ഫോമർ സ്ഥാർട്ട്കൂറം 7.5 HP വാക്കും പന്ത് സെറ്റിംഗും സ്ഥാർട്ടറോടുകൂടി ചെയ്യുള്ളിൽ പരിഞ്ഞ പ്രകാരം.

എന്നു—പദ്ധ സാറ്റ്-നന്ന; സൂര്യൻട്രർ-നന്ന; വാക്കും പദ്ധ-നന്ന.

ബർജ്ജലാസ് ഹോറത്തിന്റെ വില :

ଓଡ଼ିଆଟ୍— ₹ 1,600+5% ବାର୍ତ୍ତା

(മൊത്തം ₹ 1,680).

ஓமலூஸ் பிமான் லடிகூடு அபீஸு தீயதியும் சமய வுடோ—பீம் எவ்விடையருடெ காரணமாலயம், மக்களின்கை, ஜலஸேசன வகுப்பு, பஸ்டிக் காமீஸ் கெட்டிடம், முடிஸியல் பி. எ., திருவட்ட புறம்-33, ஹோஸ் நெட் நெட் 0471-2322634-ல் நினைவு 9-10-2013 முதல் 31-10-2013 வரையும் எஸ்டி பொருள்தீ விவசாயத்திலும் பக்கம் 11 மளி முதல் 3.30 மளி வரை லடிகூடு தான்.

പുരി പ്ലിച്ച് ദർശനാസ്യ സമർപ്പിക്കേണ്ട തീയതിയും സമയവും—7-11-2013 വെക്കുന്നേരം 4 മണിവരെ, സുപ്രഥാനിന്റെ എല്ലാം അന്തിമ ദയപ്രവൃത്തി ചീപിൾ എല്ലാം നീഡിയർ, മെക്കാനിക്കൽ (പി. ഡബ്ല്യൂ. ഡി.), മെക്കാനിക്കൽ ചീപിൾ എല്ലാം നീഡിയറുടെ കാര്യാലയം, പബ്ലിക് ഓഫീസ് കെട്ടിം, തിരുവനന്തപുരം-33.

ഒരുപാസ് തുറക്കുന്ന തീരതിയും സമയവും— 7-11-2013
 വെകുന്നേരം 4.30 മണിക്ക്, സുപ്രശ്നിയർ എഞ്ചിനീയർ ആണ്
 ദയപുട്ടി ചീഫ് എഞ്ചിനീയർ, മെകാനിക്കൽ
 (പി. ഡബ്ല്യൂ. ഡി.), മെകാനിക്കൽ ചീഫ് എഞ്ചിനീയറുടെ
 കാര്യാലയം, പബ്ലിക് ഓഫീസ് കെട്ടിം, തിരുവന്തപുരം-33.

ஓர்லாபுகல் நல்குந கவரினு புரிந்த ஓர்லாப் நவரூங் ஸுப்பெலிங் ஏவினியை அட்ட வெப்புடி சிம்ஏ ஏவினி நீயர், மெகானி கலை (பி. யஸி. யூ. யி.), மெகானிகலை சிம்ஏ ஏவினியிறுந காறுவெலயம், வஸிக் கூ மீஸ் கெட்டிடா, திருவந்தபுரம்-33, ஹோஸ் நவர் 0471-2322634 ஏற்க மேலதிருத் தூண்டிரிகளை. தாமஸிசு நல்குந ஓர்லாபுகல் ஸிகிகிள்குநதலூ. ஓர்லாப் ஸு க ள க ர ர க ள ர எ ள் ர ய ள அ ய ள க ள பெதினியீக ரிக்குந யா ளு டேயோ ஸானியு திரித் தூர்க்குந தாஸ். ஓர்லாபுகல் தூர்க்குந திவஸங் அவயியாளைகிற தொடக்கத் பிவர்த்தி திவஸங் ஹதே ஸமயத்துங் ஸஹலத்துங் ஓர்லாபுகல் தூர்க்குந தாஸ். ஓர்லாப் ஹோரித்திரீஸ் வில ஏதொரு ஸாப்சர்டுதிலும் திரிசு நல்குநதலூ. செக்க், ரொப்ட், ஹோஸ்கீஜ் ஸ்கான் முதலா யவ ஓர்லாப் ஹோரித்திரீஸ் விலதாயி ஸ்பீக ரிக்குநதலூ. ஓர்லாப் ஹோரிஜன்ஸ் கெக்மாராஸ் பாடுதூதலூ.

ദർശനാ സുക ഭ്രംബനാപ്പം ₹ 100 വിലയുള്ള
മുദ്രപത്രത്തിൽ പ്രാമാഖ്യിക സമ്മതപത്രവും ഉല്ലരിച്ച
തുകയുടെ ഒരു ശതമാനത്തിന് തുല്യമായ നിരതദ്വവ്യം
സുപ്രഭാവിന്റെ എണ്ണിനീയർ ആണ് ദൈപ്പുക്കി ചീഫ്
എണ്ണിനീയർ, മെക്കാനിക്കൽ (പി. ഡബ്ല്യൂ. ഡി.),
മെക്കാനിക്കൽ ചീഫ് എണ്ണിനീയറുടെ കാര്യാലയം, പബ്ലിക് ഓ
ഫീൻ കെട്ടിം, തിരുവനന്തപുരം എന്ന പേരിൽ ഉള്ളടക്കം
ചെയ്യണം. പ്രാമാഖ്യിക കരാറോ, ആവശ്യമായ നിരതദ്വവ്യമോ
ഇല്ലാത്ത ദർശനാസുകൾ നിരസിക്കുന്നതാണ്. പ്രാമാഖ്യിക
കരാറിൽ മാതൃക ദർശനാസ് ഫോറത്തോടൊപ്പം ലഭ്യമാണ്.

தபாலித் தீவிரமான பிரமாணங்கள் ஆவசூழுத்துடன் வர்களே கொண்டு வர்கள் அபேக்ஷயோடொப்பும் தீவிரமானிலைத் தீவிரத்துடன் விலக்கம் பூர்வம் ₹ 50 (திரிசூல் நஞ்சாங்கிள்.) மனியோற்றியானி மேத்தீவிரமான கொண்டு வர்கள் அதைத் தாங்களே தொடர்கள். தபால் முவர் கிராமங்களில் உள்ள தாமஸத்தின் வகுப்பு உத்தரவாளியில்.

அபேக்ஷயோடொப்பும் ₹ 135 தீவிரமானிலைத் தீவிரத்தை கேரஹத்தினு வெளியிலைத்துடன் கருதுகாரர்கள் முடிவேடுத்து அதைத் தொடர்கள் கொடுக்குமானால் (இதில் ₹ 100 முடிவேடு படித்திருக்கும் விலக்கும் ₹ 35 ஹன்ஸியங்கிள் சார்ஜிஜூம் அதைத் தொடர்கள்). தீவிரமான விவரங்களை வகுப்பு கூடுதல் விவரங்கள் கீழ்க்கண்ட அபேக்ஷயோடொப்பும் வகுப்பு உத்தரவாளியில் வழங்கப்படுகின்றன.

ஜலசேஷன் சமீகான வகுப்பில் தீவிரமான விவரங்களை வகுப்பு கீழ்க்கண்ட அபேக்ஷயோடொப்பும் வகுப்பு உத்தரவாளியிலைத் தீவிரத்தை கேரஹத்தினு வெளியிலைத்துடன் கருதுகாரர்கள் முடிவேடுத்து அதைத் தொடர்கள் கொடுக்குமானால் (இதில் ₹ 100 முடிவேடு படித்திருக்கும் விலக்கும் ₹ 35 ஹன்ஸியங்கிள் சார்ஜிஜூம் அதைத் தொடர்கள்). தீவிரமான விவரங்களை வகுப்பு கூடுதல் விவரங்கள் கீழ்க்கண்ட அபேக்ஷயோடொப்பும் வகுப்பு உத்தரவாளியில் வழங்கப்படுகின்றன.

Office of the
Chief Engineer (Mechanical),
Irrigation Department,
Thiruvananthapuram-695 033, (Sd.)
Phone: 0471- 2324589. *Chief Engineer*
(Mechanical).
